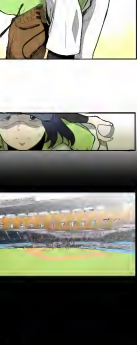
와인드 업 아이돌
WIND UP IDOL

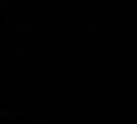
Story/Art 김시호

Translated by
Sura's Place
surasplace.com

Do not upload my projects to online manga readers.
My projects must remain free of profits.
Do not upload to Mangahere, Mangatown, Mangafox,
MangaPark, Mangafox, and so on... (You get the gist)
surasplace.com

NOW~ LET'S SEE THE THROW.





WHETHER YOU DO GOOD OR BAD YOU WILL NEVERTHELESS JOIN THE TEAM.

13

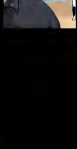
BECAUSE IT'S PRIMARILY A PART OF THE DEAL.

BUT ARE YOU REALLY OKAY WITH THAT?

THERE ARE PEOPLE WHO CAME TO SEE YOU AND CHEER AT YOU.

THERE COULD ALSO BE THOSE ARE JEALOUS OF YOU OR THOSE WHO CAME TO SMEAR YOU.

AREN'T YOU SUPPOSED TO SHOW THEM THE FRUIT OF YOUR LABOR TO THEM?



THIS COULD WELL BE YOUR DEBUT GROUND.

13

AND, JUST SO YOU KNOW, I WAS NERVOUS AT MY DEBUT GROUND.

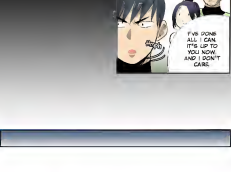
BUT I WAS NEVER AFRAID.

JUST LOOK FORWARD. JUST LOOK AT MY GLOVES. SHOW THEM WHAT YOU'VE GOT AND PUT IT UNDER TO YOURSELF IF YOU FAIL. HERE JUST BECAUSE OF EXTERNAL ELEMENTS.

Ohh

I thought it was just a simple speech.

WHOA... THAT WAS... SOME SPEECH.



IF SHE DID HER JOB WELL I WOULDN'T HAVE TO AT ALL. I WOULD, I'D...

13

ANYWAY.

I'VE DONE ALL I CAN. IT'S UP TO YOU NOW AND I DON'T CARE.

IT'S TOO HIGH. SWING YOUR ARM PROPERLY.

MAKE THAT OLD RACCOON SWING HIS BAT/ YOU NEED TO WIN THE PRESSURE BATTLE.

IT'S OKAY. YOU'RE DOING FINE!
I HAD NO IDEA THAT YOU'D BE CAPABLE OF ENCOURAGING PHRASES!
...WELL... ALL THANKS TO GOMBOSOY.
OH!
OHHH! HEADCOACH!
OHHH
ONCE A VETERAN, FOREVER A VETERAN!
AH, IS SOO?
HE HAS A HOME-RUN KING AND A CONSECUTIVE HOARD!
YEH, YEH.
HMHM, I'M SO GLAD I CAME TO SEE THIS TEST.
Whut?
DAMN THAT OLD BASTARD. HE'S NOT GOING TO MAKE THIS EASY, HUH..? OKAY, IT'S JUST A TEST.
DOES SHE KNOW THE BASICS?
HOLY SHIT. SHE'S GOT LIKE 5 TOTALLY DIFFERENT PITCHES NOW.
SHE MIGHT FLUNK IF SHE DON'T THROW LIKE THAT.
THERE YOU GO, MY GIRL!
I'VE TAUGHT HER WHAT SHE NEEDED TO KNOW FOR A WEEK.
THE SCOUTS SEEM REALLY PLEASED AND EVERYONE'S ATTENTION IS ON HER RIGHT NOW.
ALTHOUGH I DOUBT SHE REMEMBERS MUCH OF IT NOW.
IS THAT SO?
OKAY... YOU'RE DOING GOOD THERE. WHO'D BELIEVE THAT SHE WAS HAVING NERVOUS BREAKDOWN A MOMENT AGO.
AND IT'S ALWAYS GOOD TO HAVE A YELLING BATTER TO PUMP YOU UP AND MAKE THE PITCHER FEEL LIKE YOU'RE MORE
WE ARE STARTING A TEST MATCH RIGHT NOW! EVERYONE, TAKE YOUR POSITION!
THE FINAL RESULT WILL BE DISPENSED ON THE OUTCOME OF THE MATCH!
OK... THROW LIMB THAT ONE MORE TIME AND THIS WILL END.
AND THE STARTING PITCHER WILL BE...
Translated by
Sura's Place
surasplace.com
*BE JEONG-HYEON. IT'LL BE YOU.
EH?